



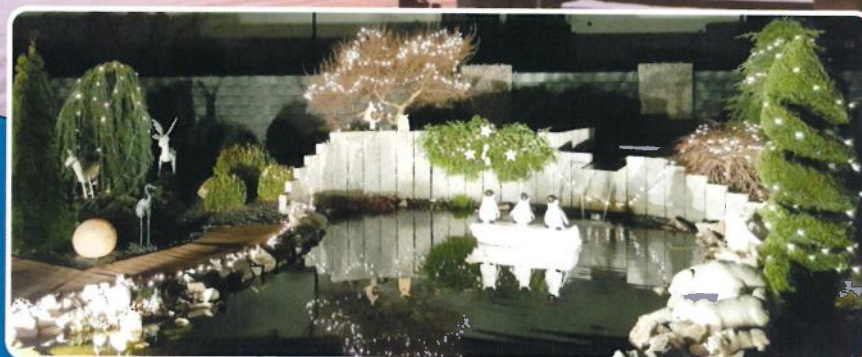
Weyersheim

Lien communal - N° 65 - Janvier 2019

infos



*Bonne
année
2019*





Voeux de M. le député et des Conseillers Départementaux	2
Edito	3
Délibérations du Conseil Municipal	4-5
Conseil Municipal des Enfants	5
Fête de Noël des Aînés	6
Nouveau cimetière	7
ASVP - Exposition Christian VOLTZ	8
Médiathèque Le Trait d'Union	9
BET Louise-Adèle Cabinet sophrologie	10
Alphonse Acker et ses sapins	11
Centenaire Armistice	12-13-14
Infos associations	15-21
Etat civil	22-23
Calendrier manifestations 2019	24

Services à la personne



Affaires sociales

Madame Annie WERNERT
(adjointe au Maire)
sur rendez-vous à la Mairie de Weyersheim
au 03 88 51 30 12

UNIA7



Permanence les 3^e mardis des mois pairs de 16 h à 17 h
Mairie de Weyersheim

Adresse du siège :
28, rue du faubourg de Saverne
67000 STRASBOURG
Email : uniat@uniat-alsace.fr
Site web : www.uniat-alsace.fr

Comité de rédaction :
Marie-Josée DIEBOLD - Nadine FORR - Francis GROSS
Frédéric HUSS - Christelle MUGLER - Nathalie MOURER
André OHL - Raymonde PENDL - Clarisse REGNIER
Etienne ROECKEL - Sylvie ROEHLLY - Alain SPRAUER
Crédit photos : Gérard MUTHS - Commune Weyersheim
Maquette et réalisation : Francis GROSS
Impression : Pointillés 03 88 81 10 47

Les voeux de Monsieur le député

Chère concitoyenne, cher concitoyen,



A Paris, portant la voix des citoyens, j'ai œuvré sur des lois et des sujets améliorant le quotidien des alsaciens : le plan Action Cœur de ville, la création de la nouvelle Collectivité Européenne d'Alsace et la pérennisation du Droit Local...

Le Président de la République Emmanuel MACRON a déclaré : «*Additionnons nos espoirs au lieu d'opposer nos peurs ! Ensemble, nous pouvons conjurer ces menaces que sont le spectre du réchauffement climatique, la pauvreté, la faim, la maladie, les inégalités, l'ignorance. Nous avons engagé ce combat et nous pouvons le gagner : poursuivons-le, car la victoire est possible !*»

Je propose que nous agissions ensemble sur un projet faisant de notre territoire une circonscription pilote pour le développement durable et l'écologie - années 2019-2022. Je souhaite valoriser la créativité de ses habitants, de ses élus, de ses associations et de ses entreprises.

Je vous souhaite à tous de très belles fêtes et pour l'année 2019, bonheur, santé, joie et réussite.

A scheni Wiehnächte un a güeti Rutsch ins Nejes Jahr.

Vincent THIÉBAUT

Député de la 9^{ème} circonscription du Bas-Rhin



Les voeux de nos Conseillers Départementaux

Madame, Monsieur,

L'année 2018 aura été marquée par de nombreux temps forts dans votre commune et notre canton de Brumath. Elle a également été riche en événements pour tous nos territoires avec notamment la récente annonce de la création d'une Collectivité Européenne d'Alsace.

Cette collectivité en devenir permettra de rapprocher les décisions et les politiques publiques des habitants et des territoires. Cette première en France rapprochera également élus et citoyens. Cette étape importante est le fruit de 3 années de travail menées sur nos territoires et portées auprès du gouvernement.

Cette confiance que vous nous accordiez en 2015 en nous désignant Conseillère et Conseiller Départementaux demeure intacte. Elle constitue pour nous le moteur de notre engagement au quotidien au service de notre territoire, et continuera de nous animer pour les années à venir. Nous tenions à vous en remercier et vous souhaitons **NOS MEILLEURS VOEUX POUR 2019.**

Christiane WOLFHUGEL & Etienne WOLF
Conseillers Départementaux du canton de Brumath

ALSACE BAS RHIN

Selon l'INSEE, le comptage annuel est un moyen, en plus d'observer les fluctuations démographiques, de mettre en place certains projets à l'échelle des communes. **"Des chiffres aujourd'hui pour construire demain"**. Une nouvelle campagne de recensement a débuté jeudi 17 janvier 2019 et concerne 7 000 communes de moins de 10 000 habitants.



Pour la commune de Weyersheim la population légale au 1^{er} janvier 2016 en vigueur à compter du 1^{er} janvier 2019 était de 3 363 habitants.

EDITO

Leitartikel



Chers concitoyens,

L'année 2018 est derrière nous, nous l'espérons riche et constructive, hélas les différents événements vécus ces derniers mois en ont décidé autrement.

Pourtant, elle nous laisse le souvenir de moments intenses que nous avons vécus, comme la victoire de notre équipe nationale à la coupe du monde de football. Un moment de bonheur et de joie de tout un peuple en fête.

Le 11 novembre nous a donné le privilège d'organiser une émouvante cérémonie, pour célébrer le 100^{ème} anniversaire de l'Armistice de la Grande Guerre. Chers compatriotes, rassemblés sur le parvis de la salle Espace W, vous êtes venus en très grand nombre pour apporter votre soutien à la réussite de cette manifestation exceptionnelle. Je tiens à vous en remercier très vivement ainsi que celles et ceux qui ont pris part à l'organisation de ce moment de recueillement en hommage aux soldats qui ont défendu nos valeurs de liberté.

Par ailleurs, tout au long de l'année, la communauté villageoise a le plaisir de pouvoir compter sur des activités associatives très denses. Je tiens à remercier toutes les personnes bénévoles et engagées qui font du mot partage leur passion en transmettant leurs valeurs aux autres. Chaque année, notre calendrier des différentes manifestations vous propose un large éventail d'activités, je vous invite à venir nombreux pour apporter votre soutien ou même participer à cette formidable fourmilière au service de la jeunesse et du lien social de notre commune. Merci à vous tous qui par votre dévouement faites rayonner au-delà de notre village l'engagement associatif.

Weyersheim est un village accueillant où il fait bon vivre et comme par le passé, c'est avec détermination que nous allons nous engager dans cette nouvelle année 2019. Forts de nombreux projets importants, nous restons fidèles à nos actions essentielles, basées sur l'amélioration de la sécurité et du cadre de vie de nos concitoyens. Les travaux structurants sont en grande partie sous la maîtrise d'œuvre de la Communauté de communes de la Basse-Zorn. Certains sont terminés, d'autres en cours de réalisation et l'appel d'offres pour les travaux du programme 2019 est en cours. Comme par le passé, tous les projets vous sont présentés dans le Lien Communal ou lors de réunions

publiques. **"Le Trait d'Union"** sera officiellement inauguré le samedi 2 mars 2019 et ouvert au public tout le week-end à partir du samedi après-midi. N'hésitez pas à venir découvrir et passer un bon moment dans cet espace culturel.



En dépit des turbulences qui secouent notre pays, nous restons confiants dans l'avenir. Permettez-moi de formuler un vœu, celui d'une France unie prête à défendre ses valeurs, pour préserver notre avenir et celui de nos enfants.

A vous tous, chers concitoyens, j'adresse, au nom du Conseil Municipal et en mon nom personnel, les vœux les plus chaleureux de réussite, de joie, de bonheur et de santé.

Bonne Année à tous !

Etienne ROECKEL
Maire de Weyersheim





DÉLIBÉRATIONS du Conseil Municipal

Clarisse REGNIER



Séance du 20 septembre 2018

1. Approbation de l'avant-projet sommaire du projet de réhabilitation du chœur, du mobilier et rafraîchissement de la nef de l'église Saint Michel

Le Conseil Municipal approuve l'avant-projet sommaire pour la réhabilitation du chœur, du mobilier et rafraîchissement de la nef de l'église Saint Michel en partenariat avec le Conseil de Fabrique. Le coût est estimé à 516.920 € H.T. soit 620.304 TTC tous frais confondus. Le montant des travaux s'élève à 460.000 € HT. Les honoraires et diverses missions s'élèvent à 56.920 € HT.

2. Signature d'une convention de gestion de la structure périscolaire et de l'accueil de loisirs avec l'ALEF

Le Conseil Municipal autorise le Maire à renouveler la convention de gestion de l'accueil périscolaire avec l'ALEF (Association Familiale de Loisirs Educatifs et de Formation) pour une durée de 2 ans à compter de septembre 2018.

La participation financière de la commune prend la forme d'une subvention de fonctionnement forfaitaire déterminée en fonction du nombre d'enfants accueillis sur le temps du midi.

Pour mémoire :

- De 71 à 80 enfants	96.300 €
- De 81 à 90 enfants	103.700 €
- De 91 à 100 enfants	111.100 €

3. Signature d'un nouveau contrat de concession avec Réseau GDS

Le contrat de concession conclu entre notre commune et Réseau GDS arrive à échéance le 28 février 2022.

Par ce contrat le concédant (la commune) concède au concessionnaire le droit exclusif de distribuer aux clients publics et privés le gaz, au moyen d'un réseau de conduites.

Le concessionnaire s'engage à distribuer sur le territoire du concédant le gaz servant aux usages domestiques, industriels ou autres, à tous les particuliers, aux établissements publics ou privés, conformément aux conditions de raccordement, d'acheminement et de livraison en vigueur.

Le concessionnaire verse au concédant deux redevances :

- Une redevance de concession
- Une redevance pour occupation du domaine public

Réseau GDS nous propose de renouveler la concession par anticipation et ainsi bénéficier de la redevance de concession, environ 1.200 €/an, dès 2019 et nous fait bénéficier d'un contrôle des branchements privés en immeubles collectifs.

Il est précisé que le renouvellement de cette délégation de service public ne nécessite pas d'appel d'offres.

Le Conseil Municipal approuve le projet de contrat de concession et ses annexes entre Réseau GDS et la commune pour une durée de 40 ans.

4. Création d'un poste d'ATSEM Principal de 1^{ère} classe

A l'unanimité, le Conseil Municipal autorise la création d'un poste d'ATSEM Principal de 1^{ère} classe au sein de la collectivité à compter du 1^{er} janvier 2019 et de supprimer un poste d'ATSEM Principal de 2^{ème} classe.

5. Rapport annuel 2017 concernant l'eau, l'assainissement et les déchets de la CCBZ

Le Conseil Municipal prend acte du rapport d'activité 2017 pour la compétence eau, assainissement et déchets de la Communauté de Communes de la Basse-Zorn.

6. Rapport annuel 2017 sur le prix et la qualité du service public de traitement des déchets du SMITOM

Le Conseil Municipal prend acte du rapport d'activité 2017 du SMITOM sur le prix et la qualité du service public de traitement des déchets.

Séance du 15 novembre 2018

1. Avenants au marché du Trait d'Union

Compte tenu de divers aléas et demandes de la maîtrise d'ouvrage, le Conseil Municipal approuve les avenants suivants pour le chantier du Trait d'Union :

Lot n°2 : Thierry MULLER - Voiries/Espaces verts :

Marché de base : 173.141,26 € H.T
Montant de l'avenant n°1 : + 15.975,00 € H.T
Montant du marché : 189.116,26 € H.T

Lot n°3 : Alsacienne du bâtiment - Démolition / Gros Oeuvre :

Marché de base : 330.436,46 € H.T
Montant de l'avenant n°4 : + 1.752,00 € H.T
Montant du marché : 346.900,20 € HT

Lot n°6 : DECOPEINT - Ravalement de façades :

Marché de base : 37.882,88 € HT
Montant de l'avenant n°2 : +797,50 € HT
Montant du marché : 41.217,38 € HT

Lot n°9 : Métallerie HILD Pierre - Serrurerie/Métallerie :

Marché de base : 18.023,33 € HT
Montant de l'avenant n°1 : +2.625,00 € HT
Montant du marché : 20.648,33 € HT

Lot n°10 : GEISTEL - Cloisons/Doublages/Faux Plafonds :

Marché de base : 131.202,60 € HT
Montant de l'avenant n°2 : + 960,00 € HT
Montant du marché : 133.055,10 € HT

Lot n°11 : REIMEL - Menuiserie intérieure bois :

Marché de base : 132.206,00 € H.T
Montant de l'avenant n°2 : + 17.595,75 € HT
Montant du marché : 151.946,75 € HT

Lot n°13 : CDRE - Chape/sols souples :

Marché de base : 17.013,00 € HT
Montant de l'avenant n°2 : +1.571,49 € HT
Montant du marché : 19.153,41 € HT

Lot n°17 : ECCA - Chauffage/ventilation :

Marché de base : 198.000,00 € HT
Montant de l'avenant n°1 : + 5.053,76 € HT
Montant du marché : 203.053,76 € HT

Lot n°18 : SOVEC - Electricité - Courants forts et faibles :

Marché de base : 140.000,00 € HT
Montant de l'avenant n°1 : +522,35 € HT
Montant du marché : 142.170,71 € HT

2. Création d'un poste d'adjoint technique territorial

Afin de pérenniser le poste d'un agent en contrat aidé, le Conseil Municipal autorise à l'unanimité la création d'un poste d'adjoint technique à temps complet à compter du 18 janvier 2019.

3. Recensement de la population - Création des postes d'agents recenseurs et fixation de la rémunération

Depuis la loi n°2002-276 du 27 février 2002, les communes de moins de 10 000 habitants font l'objet d'un recensement exhaustif tous les 5 ans. Il s'effec-

tuera du 17 janvier au 16 février 2019. Ce recensement repose sur un partenariat étroit entre la commune et l'INSEE.

L'article 156 de la loi « Démocratie de proximité » confie aux communes la responsabilité de la préparation et de la réalisation des enquêtes de recensement.

Le Maire, responsable du recensement, désigne :

le coordonnateur communal, Mme ROEHLI Sylvie, responsable de l'organisation, de la logistique et du contrôle des opérations de recensement.

Les agents recenseurs chargés de la remise et de la récolte des questionnaires aux habitants, seront au nombre de 6.

Le Conseil Municipal fixe la rémunération des agents recenseurs comme suit :

- 0,75 € par bulletin individuel rempli ;
- 1,50 € par feuille logement remplie ;
- un forfait de 100 € pour les 2 demi-journées de formation obligatoire.

La commune perçoit en contrepartie, une dotation forfaitaire de l'État qui s'élève à 6212 €.

4. Actualisation des baux à ferme et des locations de prés pour 2018

Le Conseil Municipal décide de réviser le loyer annuellement en fonction de l'indice départemental des fermages soit -3,04 % et de fixer le prix de location annuelle à 1,15 euros TTC. l'are. Le loyer actuel est de 1,19 € TTC. l'are.

Le prix de location des prés est fixé à 1,41 € l'are pour 2018 avec effet au 17 novembre 2017. La location des prés est actuellement à 1,45 € l'are.

5. Décision de préemption

Afin de créer une place de retournement au niveau de la rue du Château (qui est en fait une impasse) et ainsi faciliter la desserte de cette rue pour les riverains et les véhicules de collecte des déchets, le Conseil Municipal décide d'exercer le droit de préemption pour le bien sis 8 rue du château qui a fait l'objet d'une Déclaration d'Intention d'aliéner au prix indiqué, soit 70 000 €. Les frais de notaire seront à la charge de la commune.

6. Désignation d'un conseiller municipal dans le cadre de la mise en place de la commission de contrôle des listes électorales à compter du 1^{er} janvier 2019

A compter du 1^{er} janvier 2019 les commissions administratives sont supprimées et des commissions de contrôle sont créées pour veiller à la régularité des listes électorales, statuer sur les éventuels recours administratifs formés par les électeurs contre des décisions de radiation ou des refus d'inscription

sur les listes prises par le maire à leur rencontre et procéder à des inscriptions ou radiations de personnes omises ou indûment inscrites.

Elles seront composées :

- d'un conseiller municipal (hors maire et adjoints titulaires d'une délégation) ;
- d'un délégué de l'administration désigné par le représentant de l'Etat dans le département ;
- d'un délégué du Président du Tribunal de Grande Instance de Strasbourg.

Ces deux derniers délégués doivent être inscrits sur les listes électorales et ne peuvent être ni conseiller, ni agents de la commune ou de l'intercommunalité ou des communes membres de

celui-ci. Ils ne doivent pas nécessairement habiter la commune.

Le Conseil Municipal désigne Madame FORR Nadine en qualité de conseiller municipal titulaire et Madame MUGLER Christelle en qualité de conseiller municipal suppléant pour siéger au sein de la Commission de contrôle des listes électorales à compter du 1^{er} janvier 2019 pour une période de 3 ans.

7. Attribution d'une subvention exceptionnelle à la Chorale des Jeunes

Le Conseil Municipal décide d'allouer une subvention exceptionnelle de 1000 € à la Chorale des Jeunes pour son spectacle 2019.



Conseil
Municipal
des Enfants

Election de huit nouveaux conseillers

Le Conseil Municipal des Enfants (CME) est un lieu d'apprentissage de la citoyenneté, il est accessible aux enfants de 9 à 11 ans domiciliés et scolarisés à Weyersheim.



Le CME comporte 16 sièges. Les jeunes sont élus pour 2 ans. Les actions du conseil permettent aux enfants d'apporter des idées, de définir ensemble les actions prioritaires, d'évaluer la faisabilité des projets et participer à leur construction. Leurs actions se situent dans des domaines variés tels que la protection de l'environnement, la sécurité, la solidarité, le bien vivre ensemble, l'amélioration du cadre de vie, ...

La séance d'installation du nouveau Conseil Municipal des Enfants, présidée par le maire Etienne Roeckel, s'est tenue en novembre 2018 à la Mairie. Huit nouveaux membres ont été solennellement installés :

- BROYER Nina
- CONRAD Kassandra
- HUBER Pauline
- JUNG Naëlle
- LAUTH Lilyan
- REISS Solène
- VOGT Léo
- WOLFER Elsa

Bienvenue à ces nouveaux membres dans cette instance foisonnante d'idées nouvelles et innovantes !

Restent en place pour une année encore :

- CHEMOUNI Paul
- FOVANNA Maëline
- GARY Arnaud
- IVERT Madelyne
- OLLIER Alexandra



Photo souvenir des anciens et des nouveaux.

Thé dansant

Le 18 novembre 2018, le Conseil Municipal des Enfants (CME) a organisé une après-midi dansante pour les seniors à l'Espace W. Des tartes flambées ont été servies par nos jeunes édiles qui étaient au service de leurs invités. Cet après-midi a été un temps fort convivial et finalement familial.

Grand bravo à nos jeunes élus !





A l'initiative de la Commune, la **fête de Noël des Aînés** a eu lieu le 2 décembre 2018 dans la salle polyvalente de l'Espace W.

La messe a été célébrée par M. le curé Roland DISS dans la salle Jupiter, avec la participation de la chorale Ste-Cécile.

247 personnes présentes

La plus âgée : HUSS Jeanne - 97 ans
Le plus âgé : KOERIN Robert - 89 ans

Le Maire, Etienne Roeckel, a accueilli nos seniors par un message de cor-

diale bienvenue. Il a eu une pensée pour les malades et nos concitoyens qui, pour des raisons diverses, n'avaient pu se déplacer pour participer à la fête. Le Maire a remercié l'ensemble des personnes qui ont permis de perpétuer cette traditionnelle fête des Aînés. Ces propos chaleureux ont été repris par le curé Roland Diss et le pasteur Pedro Torrejon.

Pendant l'apéritif servi par les membres du Conseil Municipal et leurs conjoint(e)s, le Duo Hitmix a proposé ses premières notes de musique.

En cuisine, l'équipe de « Saveurs et Passion » de David Voltzenlogel, mettait la dernière main aux différents plats.

Cette manifestation a permis aux aînés de se retrouver dans une ambiance conviviale et chaleureuse.

Après cet excellent moment passé ensemble, toutes les personnes présentes n'avaient qu'un seul mot en quittant la fête: se retrouver aussi nombreux l'année prochaine!



Classe 1948



Le nouveau cimetière

Pourquoi un nouveau cimetière?

La sépulture dans un cimetière d'une commune est due :

- aux personnes décédées sur son territoire, quel que soit leur domicile ;
- aux personnes domiciliées sur son territoire, alors même qu'elles seraient décédées dans une autre commune ;
- aux personnes non domiciliées dans la commune mais qui ont droit à une sépulture de famille ;
- aux Français établis hors de France n'ayant pas une sépulture de famille dans la commune et qui sont inscrits sur la liste électorale de celle-ci.

A cet effet chaque commune doit disposer d'au moins un cimetière comprenant un terrain consacré à l'inhumation. Ce terrain doit pouvoir accueillir cinq fois plus d'inhumations que le nombre moyen annuel de décès (article L. 2223-2 du code général des collectivités territoriales). Pour notre commune, cela représente environ **150 emplacements disponibles en permanence**. Le nouveau cimetière répond à cette exigence.

Le Maire doit également affecter à perpétuité, par arrêté, un ossuaire aménagé dans le cimetière où les restes exhumés seront aussitôt réinhumés. Si le cimetière n'offre pas d'emplacement suffisant de l'ossuaire, les restes peuvent être transférés, pas décision du Maire, dans l'ossuaire d'un autre cimetière appartenant à la commune. Le Maire peut également faire procéder à la crémation des restes exhumés, en l'absence d'opposition connue ou attestée du défunt. Les restes des personnes qui avaient manifesté leur opposition à la crémation sont distingués au sein de l'ossuaire.

Les communes de plus de 2000 habitants doivent disposer d'au moins un site cinéraire destiné à l'accueil des cendres des personnes dont le corps a été incinéré. Ce site comprend un espace aménagé pour la dispersion des cendres et pourvu d'un équipement mentionnant l'identité des défunts, ainsi qu'un columbarium ou des espaces concédés pour l'inhumation des urnes. Les sites cinéraires peuvent être installés dans les cimetières ou être contigus aux crématoriums. Chaque cimetière doit être entouré d'une clôture d'au moins 1,50 m de haut.

Un nouveau règlement est en cours de rédaction pour les deux cimetières.



Le nouveau cimetière implanté à droite du chemin du Klammweg après le pont SNCF.

Aquarelle de Michel Zilliox.



Depuis le 1^{er} juillet 2018, M. Gérard BERTEVAS (retraité de la Gendarmerie) assure la fonction d'Agent de Surveillance des Voies Publiques (ASVP) sur la Communauté de communes.

L'agent de surveillance de la voie publique (H/F) exerce des missions de police sur la voie publique.

Missions classiques de l'ASVP:

- L'ASVP doit faire respecter la réglementation concernant l'arrêt et le stationnement des véhicules et vérifie également l'affichage et la validité du certificat d'assurance sur les véhicules (vignette sur le pare-brise).
- L'ASVP établit des procès-verbaux d'infraction au code de la santé publique. Ainsi, s'il voit un citoyen dégrader ou salir la voie publique (tag, graffitis, déchets...), il peut relever l'infraction.



Nouvelle embauche

Monsieur **Christophe SCHWAAB**, âgé de 25 ans, a été recruté en janvier 2016 pour 2 ans,

dans le cadre d'un contrat aidé, afin d'étoffer le service technique.

Affecté au sein du service des Espaces Verts, sa disponibilité et son envie d'apprendre lui ont permis de s'intégrer à l'équipe et de mener à bien les missions qui lui ont été confiées. Le Conseil Municipal a par conséquent décidé de pérenniser son poste. Il a été recruté à compter du 18 janvier 2019 en tant qu'adjoint technique stagiaire. Bonne continuation à lui...

Il mène également une mission de prévention et de conseil auprès de la population pour le respect de la propreté des espaces publics.

Missions plus ponctuelles de l'ASVP:

- L'ASVP peut avoir aussi pour mission de veiller à la protection des enfants et des adultes qui empruntent les passages piétons à proximité des établissements scolaires aux heures d'entrée et de sortie des élèves. Il est un facilitateur de passage mais ne dispose d'aucune qualité pour réguler la circulation (exemple: sommer un automobiliste à s'arrêter à un feu vert ou le faire circuler à un feu rouge ou à un STOP).

Missions ne pouvant être effectuées par l'ASVP:

- L'ASVP n'est pas compétent pour relever une infraction à partir du moment où un véhicule est en circulation. Il ne peut pas effectuer un contrôle de vitesse des véhicules, un contrôle de l'alcoolémie des conducteurs ou un simple contrôle d'identité. Il ne peut non plus être commandé pour effectuer un service de régulation lors d'une manifestation (carnaval, rencontre sportive, marché, etc). Il ne peut pas non plus effectuer de patrouille mixte avec les forces de police ou de gendarmerie.

Infractions les plus couramment relevées par un ASVP:

- Stationnement sur un trottoir
- Stationnement sur un passage-piéton



- Stationnement sur une voie verte ou une piste cyclable
- Stationnement sur un emplacement handicapé
- Stationnement en sens inverse de la circulation
- Absence de disque de stationnement
- Disque de stationnement non conforme
- Non apposition sur le véhicule du certificat d'assurance
- Apposition de certificat d'assurance non valide (date échue depuis plus d'un mois)

Infractions relevées plus ponctuellement par un ASVP:

- Stationnement abusif (+ de 7 jours)
- Stationnement sur un pont
- Stationnement en double file
- Stationnement devant une bouche à incendie

Infractions ne pouvant être relevées par un ASVP:

- Défaut d'assurance de véhicule
- Défaut de contrôle technique
- Usage du téléphone tenu en main en circulation par un conducteur de véhicule
- Non port de la ceinture de sécurité
- Non port de casque
- Excès de vitesse
- Conduite sous l'emprise de l'état alcoolique
- Conduite sous l'emprise de produits stupéfiants ...



Du 2 au 30 mars 2019

Médiathèque "Le Trait d'Union"

Exposition sur le travail mené par Christian VOLTZ, ses inspirations, ses techniques et ses créations.

Une exposition prêtée par la Bibliothèque Départementale du Bas-Rhin pour plonger dans l'univers de Christian VOLTZ, dont les aïeux sont originaires de Weyersheim.

Au fil des panneaux, vous allez voir comment cet illustrateur strasbourgeois conçoit et réalise ses livres: comprendre son parcours, découvrir ses méthodes et techniques de travail, plonger au cœur de ses carnets d'histoire, de ses carnets de personnages, de sa collaboration avec Jean-Louis Hesse, son photographe...

Une exposition comme si vous étiez tous dans son atelier!

Christian Voltz nous fera l'honneur d'être présent lors de l'inauguration avec une présentation de son travail et un atelier pour les enfants à partir de 6 ans.

Exposition tout public, visible aux horaires d'ouverture de la Médiathèque. Groupe sur RDV.



Médiathèque



Ouverture de la médiathèque municipale Le Trait d'Union de Weyersheim

Après un gros travail de préparation pour intégrer les collections (plus de 1050 heures de bénévolat), la médiathèque va enfin ouvrir ses portes!



Lieu d'information, de réflexion, d'échanges, de détente et de loisirs, la médiathèque municipale Le Trait d'Union de Weyersheim est accessible à tous gratuitement, garantissant à chacun l'égalité dans l'accès au savoir et à la culture.

Elle propose une offre attractive de documents: livres, livres audio, revues, CD, DVD, partitions, ressources numérique et un accès aux ordinateurs publics et au Wifi.

L'inauguration est prévue le **samedi 2 et dimanche 3 mars 2019** avec des animations tout au long du week-end: Rencontres d'auteurs avec dédicaces (Dominique Sylvain, Jacques Fortier, Laurence Kubler, Florence Jenner-Metz, Christian Voltz,...); présentation et atelier de Christian Voltz; exposition de photos, exposition de Johannes Blonk, artiste plasticien; découverte des collections; conférence; soirée jeux; animation bébés-lecteurs; Kamishibai; spectacle d'improvisation; concert rock... avec petite restauration, gâteaux et boissons sur place.

Une programmation riche et variée

Tout au long de l'année, de nombreuses actions culturelles seront organisées pour tous les types de publics de 0 à 99 ans et plus: Contes, lectures, soirées jeux, rencontres d'auteurs, ateliers, conférences, expositions, spectacles, concerts, club lecture, dictée à la Pivote, ...

Tous les mois, vous pourrez emmener les tout-petits aux animations bébés-lecteurs, les enfants à l'heure du conte, venir jouer ou encore participer au club lecture Point-virgule.

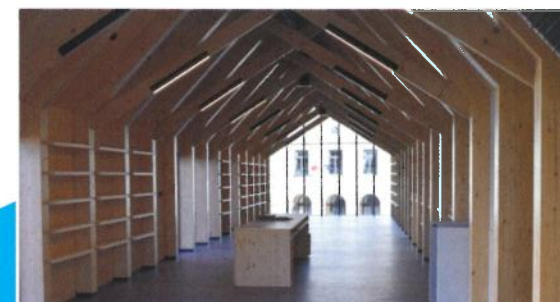
En plus des animations régulières et en attendant le programme détaillé, voici déjà un aperçu non exhaustif des animations à venir dans votre médiathèque.

En mars:

- Inauguration de la médiathèque *Le Trait d'Union*;
- Exposition de Christian VOLTZ, auteur jeunesse (plasticien, illustrateur, sculpteur et graveur);
- Présentation de la médiathèque, lectures et café kränzel pour les seniors, pour les scolaires, ...
- Club lecture Point-virgule autour de la BD;
- Présentation des collections autour de la journée internationale de la Femme.

En avril:

- Conférence autour de l'hypnose et bien-être (Définition, techniques, applications, pratique) avec Hugo Suguenot, masseur kinésithérapeute;
- Présentation des collections autour du bien-être et de la santé;
- Club lecture Point-virgule autour de la littérature turque.



En mai:

- Gözleme, Cappadoce & Turquie: conte, rencontre-échange autour de la littérature turque, et atelier cuisine de galettes Gözleme.

En juin:

- Exposition-conférence autour de l'histoire linguistique et des langues d'Alsace avec la Fédération Alsace Bilingue - Verband zweisprachiges Elsass.

En juillet:

- Exposition et vernissage des peintures de l'artiste Sylviane Wozniak.

En octobre:

- Octobre Rose: Conférence autour du cancer du sein avec le Professeur Carole Mathelin, l'association SEVE (Seins et vie) et exposition des œuvres de Wally Mazen.

En novembre:

- Le retour de l'Alsace à la France de 1919 à 1924: Exposition et conférence avec Claude Muller.

Les horaires d'ouverture:

Lundi	10h-12h
Mardi	16h-21h
Mercredi	10h-12h et 14h-17h
Vendredi	15h-19h
Samedi	10h-16h
1 dimanche/mois	10h-12h

Ce lieu est ouvert à tous, fréquentez-le sans modération!

Vous pourrez:

Lire sur place, y passer du temps, apprendre des langues, écouter des contes, des histoires, chercher des destinations de voyage, des idées de cuisine, découvrir un auteur suédois ou autre, rencontrer des auteurs, choisir des CD de comptines pour vos enfants, petits-enfants, des CD de musique, des DVD, jouer, participer aux conférences, vous initier au numérique, ...

Médiathèque Le Trait d'Union de Weyersheim
85, rue Baldung-Grien - 67720 WEYERSHEIM
bibliotheque@weyersheim.fr

N'hésitez pas à consulter notre site internet, ou à solliciter l'équipe pour en savoir plus!
<https://mediatheque-weyersheim.bibli.fr>



B.E.T.

LOUISE-ADELE Ingénierie fluides

Chauffage - Ventilation
Climatisation
Sanitaire - Assainissement
Electricité - Courants faibles
Conseils HQE et énergétiques

Situé au 43, rue de la République - 67720 WEYERSSHEIM,
le Bureau d'Etudes Techniques LOUISE-ADELE a été créé en 2013.
Fort d'une expérience de près de 30 ans dans le domaine de l'ingénierie
technique, Daniel LOUISE-ADELE, gérant de l'entreprise a créé ce Bureau
d'Etudes dans le but de répondre aux besoins et interrogations actuelles
de la clientèle en matière d'énergies, fluides et techniques du bâtiment.



Chaufferie Hôtel du Champs du feu.

L'activité principale du B.E.T. LOUISE-ADELE est l'étude et la conception des installations de :

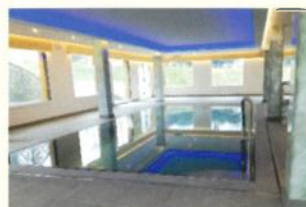
- Chauffage toutes énergies • Ventilation • Désenfumage
- Sanitaire • Assainissement • Electricité - Courants faibles

Il intervient sur diverses phases de missions tels que :

- Audit-Diagnostics
- Etudes de faisabilités
- Avant Projets
- Etudes et réalisation des documents d'appels d'offre
- Plans
- Suivi pilotage de chantier
- Maîtrise d'œuvre tous corps d'états

Le B.E.T. LOUISE-ADELE couvre une grande majorité de secteurs d'activité :

Tertiaire, industrie,
logements collectifs
privés et sociaux,
bureaux, écoles,
crèches, lieux de culte,
hôtellerie,
locaux sportifs,
institutions publics,
etc...



Piscine Hôtel du Champs
du Feu



Sprinklage Parlement
Européen



Mise en sécurité - Désenfu-
mage SOFITELE Strasbourg

Cabinet de sophrologie

Lucie Kiffel, sophrologue diplômée de l'Ecole Alsacienne de Sophrologie,
est installée depuis mai 2015 au **3a, rue des Jardins à Weyersheim**.

Elle propose des cours collectifs le mardi soir à 20h et des séances
individuelles en cabinet sur rendez-vous.

La sophrologie est une science créée par un neuropsychiatre en 1960.
Inspirée de techniques orientales comme le yoga, le bouddhisme et le zen,
Alphonso Caycedo en a fait une technique occidentale. Elle permet la prise
de conscience d'une unité corps esprit et la capacité d'inscrire de nou-
veaux comportements. Au moyen de techniques telles que la relaxation, la
respiration consciente, l'imaginaire et les images positives, la sophrologie
aide chacun à développer une meilleure connaissance de soi pour mieux
développer ses capacités et vivre le quotidien de façon harmonieuse.



06 38 01 42 51 - <https://www.lucie-kiffel-sophro.fr> - lucie.kiffel@gmail.com



Mon beau sapin... De Weyersheim!

**C'est depuis 1979 que Fernande
et Alphonse ACKER produisent des
sapins sur les terres de notre village.**

Avant d'arriver enfin dans votre maison pour y être décoré
comme il se doit, votre sapin aura fait du chemin : tout d'abord
semé en serre à environnement contrôlé à partir de graines
d'Épicéa, de Sapin Bleu, de Grandis ou encore de Nordmann,
il sera à l'âge de 2 ans planté en pépinière, puis 2 ans plus tard
encore, replanté en sapinière où il pourra grandir et s'étoffer,
jusqu'à atteindre le gabarit souhaité pour la vente. Le moment
venu, il sera identifié avant d'être coupé.

C'est un travail quotidien tout au long de l'année, le départ de
la période haute étant début novembre avec la livraison des
communes et se terminant sur les chapeaux de roue durant la
période de Noël. Une course contre la montre pour approvi-
sionner le point de vente de sapins fraîchement coupés, afin
que les nombreux clients présents disposent d'un choix le plus
large possible et puissent repartir le sourire aux lèvres avec
leur verdoyant trésor.

Chez Fernande et Alphonse, le sapin c'est aussi une histoire
de famille : oncles Joseph et Louis furent les premiers à propo-
ser leur aide. Ils ont été relayés par Mathilde, la sœur
d'Alphonse et Bernard le frère de Fernande, mais aussi par
leurs gendres Frédéric et Stéphane et les cousins Jean-Louis,
Gérard et Jean-Jacques.

Grâce au travail fourni par cette formidable équipe autant sur
le terrain qu'au point de vente, vous retrouverez chaque
année ces magnifiques sapins qui apporteront
l'ambiance de Noël dans votre maison.



Et si vous désirez en savoir plus
sur la production de sapins Alphonse ACKER,
vous pouvez consulter leur site
<https://www.acker-producteursapins-67.fr>



La légende du sapin

D'après Herman Joseph Troxler



Illustration: Thierry Chapeau

“Autrefois, tous les arbres de la forêt
conservaient leurs feuilles à l'ap-
proche de l'hiver. Aujourd'hui, seul le
sapin reste vert à la mauvaise saison.

Aux alentours de Noël, un petit oiseau
ne put s'envoler vers les pays chauds,
car son aile était brisée. Comment
allait-il résister à la rigueur de l'hiver ?

Tremblant de froid, il s'abrite dans le
feuillage d'un gros chêne. Le chêne
refuse de l'accueillir : “Va-t-en, tu vas
manger tous mes glands” dit-il.

Malgré la neige, il quitte le gros arbre
pour se réfugier dans les branches du
hêtre touffu. “Ne reste pas là, tu vas
picorer mes faines” dit-il.

Le petit oiseau terrifié s'échappe pour
se cacher dans un bouleau qui le

chasse sans tarder : “Je ne veux pas
de toi, tu vas salir mes branches”.

Repoussé par tous les arbres, le petit
oiseau se couche dans la neige pour
mourir. Il voit soudain à quelques pas
de là un sapin qui lui fait signe. Les
ailes engourdis par le froid, il se traî-
ne vers le sapin. “Ici, tu ne crains rien,
je te protégerai” lui dit-il. La veille de
Noël, un vent terrible souffla sur la
forêt. Tous les arbres perdirent leurs
feuilles sous la force du vent. Seul le
sapin conserva son feuillage, car il
avait accueilli le petit oiseau malade.

Voilà pourquoi le sapin est aujourd'hui
l'arbre de Noël, généreux et protec-
teur, autour duquel nous nous réunis-
sons. ”

Centenaire de l'Armistice de la guerre 14-18

Cérémonie sobre et émouvante



Les Anciens Combattants, la Musique Municipale, la Clique des Sapeurs Pompiers, les Pompiers, une délégation de militaires, le Conseil Municipal des Enfants, la Chorale Ste Cécile, la Chorale des Jeunes, les écoles ont répondu présents.

Des Poilus, des soldats allemands se tenaient près d'un feu et d'un bivouac. Après la lecture du discours transmis par le Président de la République et le dépôt de gerbe, les écoliers et la Chorale des Jeunes ont chanté la Marseillaise reprise ensuite par la Musique Municipale.

L'enfer des tranchées a été évoqué par la lecture de textes et par des chants interprétés par la Chorale des Jeunes. Un Poilu dit : « Un obus recouvre les cadavres de terre, un autre les exhume à nouveau. Quand on veut se creuser un abri, on tombe tout de suite sur des morts ». En écho, un soldat allemand déclame : « Wir haben kein Fleisch und keine Muskeln mehr, wir können uns nicht mehr ansehen ». Les lettres des soldats allemands et français disaient les mêmes choses affirme un Poilu dans un courrier adressé à sa famille : « Elles sont les mêmes que les nôtres, elles évoquent la misère, le désespoir

de la paix, la monstrueuse stupidité de toutes ces choses, ces malheureux sont comme nous, les boches, ils sont comme nous et le malheur est pareil pour tous ».

De magnifiques interprétations des morceaux « Highland Cathedral » et « Sankt Stephen's Chorale » par la Musique Municipale ont ponctué la cérémonie et ont entretenu la solennité du moment. Le chant « Fais la paix du fond de toi », air populaire irlandais de Michel Wackenheim, interprété par la chorale Ste Cécile a apporté de la sérénité. Quant aux chansons « Ich hat' einen Kameraden » et « Le soldat », respectivement interprétées par les solistes, Maëline et Michaël, de la Chorale des Jeunes, ont bouleversé l'assistance.

Après la cérémonie, une très belle exposition attendait l'assistance. De nombreuses photos rassemblées par Jean-Marie Erbs et de nombreux documents et objets réunis par Gérard Muths et d'autres personnes ont permis de prolonger la mémoire de ce conflit.

Au cours de la grande guerre 1914-1918, 59 jeunes combattants de Weyersheim sont morts sur les champs de bataille du nord de la France, de la Russie ou des Balkans. Le dernier combattant de la guerre de 1914-1918, Mathias Joseph (Chrischorsch) est décédé en 1998 à trois semaines de son centième anniversaire.



L'ancien monument aux morts.



Le monument aux morts a été érigé et inauguré solennellement le 11 juin 1922 à la mémoire de 59 jeunes hommes morts au cours de la guerre 1914-1918. Leur nom, la date du décès et leur âge étaient gravés sur les quatre faces.

Il fut entièrement retaillé au cours de la dernière guerre. Les motifs religieux et patriotiques ont été éliminés et les prénoms des victimes réinscrits en phonétique germanique.



Exposition du Centenaire de l'Armistice en images



Grand merci aux "Collectionneurs de mémoire" de la Grande Guerre pour la mise à disposition de leurs précieux objets.



1918-2018... Il y a 100 ans...



La 1^{ère} guerre et Weyersheim



Aux soldats français mort pour la Patrie

Planche tirée de l'ouvrage "Mon village" réalisé par Hansi en 1913.

Infos associations Vereinslawe

La Chorale des Jeunes de Weyersheim

Cette année la **Chorale des Jeunes de Weyersheim** a décidé de vous transporter à travers les siècles pour redécouvrir l'Histoire.

A travers des sketches souvent humoristiques et des chansons tantôt rythmées, tantôt émouvantes, nous vous proposons de rencontrer quelques-uns des personnages célèbres qui ont marqué les siècles derniers.

Notre cinquantaine de jeunes choristes travaillent d'ores et déjà d'arrache-pied tous les mardis soirs pour vous présenter un spectacle qui saura ravir à la fois vos oreilles et vos yeux.

Nous vous donnons rendez-vous le **samedi 25 mai à 20h** et le **dimanche 26 mai à 17h** pour partager avec vous un agréable moment musical.

Michaël MEYER



Exposition à la GrAnge

**LA GRANGE
EXPO**

Les 17 et 18 novembre 2018 la **GrAnge** a ouvert ses portes pour sa 18^e exposition d'art contemporain. A nouveau un équilibre artistique a été trouvé le temps d'un week-end avec les œuvres de qualité de quatre artistes de style bien distinct qui ont été invités à faire découvrir leur talent à un large public.



Johannes & Eliane devant La GrAnge.

Jean-Christophe Fischer nous a présenté ses natures mortes et ses personnages au regard sombre.

Laurent Waechter a dévoilé ses photographies de nues.

Germain Sieffert nous a montré son talent dans des sculptures en bronze et des toiles très abstraites.

Johannes BlonK nous a surpris par son travail très épuré en abstraction géométrique.

Les visiteurs venus fort nombreux ont pu discuter avec les artistes et les organisateurs de leur passion commune pour l'art et les belles choses. Avec ces expositions La GrAnge veut approcher l'art contemporain au plus près des gens et offrir un tremplin aux nouveaux talents. Plusieurs artistes ont ainsi pu percer dans leur domaine.

Espérons que ces deux journées chargées d'émotion feront se rouvrir les portes de la GrAnge sur une nouvelle magie.

Depuis sa création en 2003, la GrAnge a organisé de nombreux évé-



nements (concerts, pièce de théâtre, bourses aux plantes, conférence et expositions). Pour ceux qui ne le savent pas encore la GrAnge est une initiative privée à but non lucratif de Johannes BLONK & Eliane MENGUS fonctionnant sans sponsors ni subventions. Elle se situe au 36, rue de la Dîme et vous trouverez plus d'informations ainsi que des photos des événements passés sur la page dédiée à la GrAnge hébergée sur le site du cofondateur : www.blonk.fr.

Venez nous voir une prochaine fois et c'est toujours gratuit !



Sapeurs Pompiers de Weyersheim Sainte-Barbe 2018

Samedi 24 novembre 2018, les sapeurs-pompiers de la section de Weyersheim, se sont retrouvés à l'Espace W pour fêter ensemble la Sainte-Barbe.

Le lieutenant SORGIVUS Christian, chef de section et l'adjudant-Chef JUNG Pascal, président de l'amicale, ont salué l'ensemble du personnel présent, ainsi que M. le Maire, les adjoint(e)s et leurs conjoints.

Ils ont remercié l'ensemble du personnel pour leur présence aux interventions, cérémonies, formations et manifestations de l'amicale tout au long de l'année.

Ils ont également remercié M. le Maire pour la mise à disposition en journée des 2 personnels pompiers, travaillant à la commune, qui réalisent 1/3 des interventions pendant leurs horaires de travail et pour le soutien de la commune aux diverses manifestations tout au long de l'année.

La section compte actuellement 16 pompiers, dont 3 femmes.

Interventions :

195 interventions au 31/12/2018
(+ 56 interventions par rapport à l'année 2017).

176 sorties pour le CID, Camionnette d'Interventions Diverses (72 secours à personnes, 6 accidents de la circulation, 92 opérations diverses et 6 interventions lors des catastrophes

naturelles (pluies, coulées de boues) 3 à Brumath, 1 à Haguenau, 1 à Truchtersheim, 1 à Hochfelden).

19 sorties pour le VPI, Véhicule de Première Intervention (11 feux, 3 fuites de gaz, 5 opérations diverses).

Diplômes :

Caporal-Chef – Muths Cédric
Médaille de bronze (pour plus de 10 années de service)
MUHL Thomas - ULRICH Anne
MEYER Franck - BENTZ Baptiste
BARTHOLOME Michael



Médaille d'argent (pour plus de 20 années de service)
SAUER Nadine

Médaille de vermeil (pour plus de 25 années de service)
ZILLIOX Sébastien

Médaille de vermeil de la musique, pour 20 ans de présence au niveau de la clique
BARTHOLOME Michael

Médaille vieil argent, du mérite départemental
JUNG Pascal
BRECHENMACHER Jean-Pierre
LEMBLE Jean-Jacques
VERDIER Patrick

Lieutenant SORGIVUS Christian
Chef de la section de Weyersheim

Adjudant-Chef JUNG Pascal
Président de l'amicale de Weyersheim

Sapeur-pompier, pourquoi pas vous ?

En France, la fonction de sapeur-pompier volontaire est exercée par environ 190 000 personnes en parallèle à une activité professionnelle régulière.

Les conditions : En tout premier lieu, vous devez être âgé d'au moins 16 ans. La limite d'âge maximale est quant à elle de 55 ans. Il convient par ailleurs de satisfaire à des critères d'aptitude physique et médicale.
Contact : Lt Christian SORGIVUS : 06 07 39 98 73



Communiqué
de l'EFS



ÉTABLISSEMENT FRANÇAIS DU SANG

Nombre de dons pour 2018

- 18 janvier 2018 : 77 dons
- 31 mai 2018 : 74 dons
- 30 août 2018 : 81 dons
- 25 novembre 2018 : 75 dons
- Total : 307 dons**

Nouvelles dates pour 2019

- Jeudi 28 février 2019
- Jeudi 16 mai 2019
- Jeudi 29 août 2019
- Jeudi 28 novembre 2019

A la salle Mercure de
l'Espace W de 17 h 00 à 20 h.

Le don du sang

*Une goutte d'eau dans l'océan
des besoins, mais une goutte
d'eau qui aurait manqué à l'océan
si elle n'avait pas été là.*

Mère Teresa



**L'UNC
en deuil**

Monsieur Eugène HUSS nous a quittés

Eugène a été le porte-drapeau de la section locale de l'Union Nationale des Combattants de Weyersheim pendant de longues années. Il a assuré bénévolement lors des manifestations patriotiques le service du port du drapeau tricolore. Cette mission est hautement symbolique puisque le porte-drapeau rend hommage, au nom de la Nation française, aux combattants et aux disparus.

Merci à Eugène pour toutes ces années où il a assumé sa fonction avec dignité et constance.

Courageux, attaché aux valeurs humaines, il nous a quittés à l'âge de 78 ans, après un combat contre une implacable maladie, en laissant un grand vide parmi sa famille et ses nombreux amis.



5^e édition du projet ENSEMBLE CHANTONS NOËL

A l'initiative de la chorale Sainte Cécile et avec le soutien de la municipalité, les invitations pour préparer un concert de Noël ont été lancées dès le mois d'octobre dernier. L'idée était simple : réunir des chanteurs motivés pour monter en une dizaine de répétitions un programme de chants éclectiques autour de la fête de la nativité. Les choristes de Weyersheim ont été entourés de personnes qui ont moins l'habitude de chanter et de choristes d'autres chorales qui tout simplement se sont fait plaisir en participant à cette activité. Ils se sont rencontrés entre chanteurs des villages environnants, depuis le nord de Haguenau jusqu'à Strasbourg.

Le concert, aboutissement des efforts des quelques 60 participants, a été donné le 4^{ème} dimanche de l'Avent à l'église St Michel face à un public nombreux cette année encore. Au-delà des pièces classiques, le programme musical varié comprenait quelques chœurs plus contemporains, religieux et profanes. Les auditeurs ont été invités à se joindre au chant sur des mélodies bien connues, l'ensemble étant agrémenté de solos de chant ou instrumentaux.

L'enthousiasme des chanteurs comme des auditeurs à l'issue du concert ne fait aucun doute : le projet sera relancé l'année prochaine, de nouvelles idées sont déjà notées !

Pierre HUSS - Chef de chœur et organiste

Soirée St-Sylvestre à l'Espace W organisée par la SSW

La salle Espace W avait revêtu ses habits de fête pour la désormais traditionnelle soirée St Sylvestre à Weyersheim, toujours organisée de main de maître par le comité de la Société Sportive de Weyersheim autour du Président Patrice HILD.

Comme on ne change pas une formule qui gagne, c'est pour la 6^{ème} année consécutive que plus de 500 personnes se sont retrouvées pour fêter le Nouvel An, dans une ambiance musicale et gastronomique.

Le Chef, Marc REMY et son équipe ont regalé les nombreux convives avec un repas décliné en six plats et servi à table par de jeunes serveuses et serveurs issus de l'Ecole Hôtelière.

L'animation musicale était assurée par l'orchestre Gyn Fyzz avec un répertoire très varié. Les six musiciens et la chanteuse Deborah ont fait danser et vibrer le public jusqu'au bout de la nuit. A l'aube, après la rituelle soupe à l'oignon, quand il était l'heure de rentrer dans ses foyers, le rendez-vous a déjà été pris pour l'année prochaine, même lieu, même heure, pour passer le réveillon ensemble !





Des nouvelles d'ENFANTS ESPOIR DU MONDE

Marie-France MATHIAS - Membre de l'équipe EEDM



Enfants Espoir du Monde (EEDM), n'a pas perdu de vue ses objectifs d'aide à l'enfance malgré de multiples difficultés rencontrées dans les pays bénéficiaires.

La mobilisation des bénévoles, la fidélité des sympathisants et donateurs ont été, comme toujours, exemplaires, tout comme le soutien logistique de la municipalité.

Quelques actions :

- le premier petit-déjeuner gourmand a fait le plein le 25 février, accueillant plus de 100 personnes dans la bonne humeur ;
- le stand au messti a vu défiler beaucoup de visiteurs ;
- le succès du traditionnel baeckeoffe, le 11 novembre, ne s'est pas non plus démenti, agrémenté comme d'habitude par les tombolas ;
- enfin les marchés de Noël de Bietlenheim et Weyersheim ont clôturé les activités de l'année 2018.

Concernant les réalisations concrètes à Haïti, en dehors des parrainages individuels, des parrainages de cantine et des soutiens à la scolarité, deux projets ont été concrétisés dans les centres :

- l'achat d'un générateur pour l'Institut de Soins Infirmiers de JEREMIE dirigé par Sœur Adeline ;
- l'installation d'une clôture de sécurité à l'école des GOMMIERS. Ce chantier a été assuré à moindre coût par les élèves d'une école de formation aux métiers de la métallurgie également soutenue par EEDM. Cette école reçoit des jeunes désœuvrés dont beaucoup étaient à la rue auparavant.



L'équipe locale se réjouit de vous inviter au **2^e petit déjeuner buffet à volonté, le dimanche 24 février 2019** à la **salle polyvalente de l'Espace W** de 8h à 12h. Au prix de 12 €/adulte et 8 €/enfant, les inscriptions seront prises par les membres de l'association.

Venez nombreux, à profiter d'un moment de gourmandise dans une ambiance chaleureuse au profit de la scolarité d'enfants défavorisés.

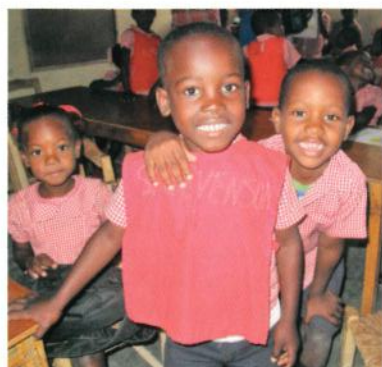
EEDM organise également, avec le soutien du « **LIONS CLUB** » de Brumath, un repas « **coquelets** » au profit de HAÏTI, le 10 mars 2019 à midi, au TRAIT D'UNION, un nouveau lieu à découvrir au cœur du village. Pour un prix de 20 €, les coquelets seront accompagnés de frites et salade. Dessert et café clôtureront le déjeuner. Les inscriptions seront prises par les membres d'EEDM.

Nous sommes très sensibles à ce généreux partenariat et espérons que les gourmands seront au rendez vous !

Avec un immense **MERCI** nous vous souhaitons « **BONNE ANNEE** » et « **KOURAJ** » pour 2019 (« Bonne année et courage » en créole haïtien)



Au marché de Noël de Weyersheim



Ecoles élémentaires et maternelles

Défilé aux lanternes à la Saint-Martin

Pour cette seconde édition de la fête des lanternes, les écoles élémentaires et maternelles de Weyersheim ont organisé et développé le concept de rassemblement des familles, écoles et sections bilingue/monolingue. L'association de parents d'élèves : l'APEPA a comme toujours répondu présente et a activement soutenu les enseignants.

Pour cette fête de tradition allemande, les élèves de la rue des Fossés ont chanté deux chants allemands : « *Laterne* » et « *Ich geh' mit meiner Laterne* », sous le préau, accompagnés du trompettiste, Mickaël Meyer, devant un public très nombreux.

Les écoles de Weyersheim ont maintenant une filière bilingue en maternelle ainsi qu'en élémentaire : un CP, un CE1 et un CE2 bilingues. L'idée est donc de continuer à célébrer ce jour avec toutes les autres classes monolingues, prolongeant ainsi le projet commun aux trois sites scolaires.

Le vendredi 9 novembre 2018, à 17h, rendez-vous était donné à toutes les

familles dans la cour de l'école élémentaire rue des fossés. Les classes avaient fabriqué des lanternes pour elles-mêmes mais également pour les enfants qui n'en auraient pas.

Nouveauté cette année, la restauration sur place : soupe de potiron de mesdames Béatrice Bierlaire et Nathalie Zerr, des knacks, de succulents gâteaux des parents d'élèves des classes bilingues. Le tout était agrémenté de jus de pommes chaud et vin chaud de monsieur Denis Blanck.

Le succès était au rendez-vous ! Les gens étaient heureux de se restaurer par un temps doux et ensoleillé.

Les pompiers et les gendarmes étaient là pour encadrer le cortège qui allait grandissant. Une équipe de troubadours de l'école du cirque de Brumath (Lucas Moster, Lucas Millour, Solène Millour, Marion Schuh, Maud François et Victor Reymann) s'était jointe à nous : échassiers et jongleurs pour animer le défilé.

De jeunes cavaliers de l'écurie EBZ (Isaure, Louis et Lilian), cos-

tumés, ont ouvert la marche. Les enfants ravis chantaient les traditionnels chants appris en classe, tout au long du défilé aux côtés du trompettiste qui aura joué pendant une heure !

Une foule a défilé dans les rues de la ville avec les lanternes illuminées dans les mains des enfants.

Dans une ambiance très joyeuse, tous ont profité de ce moment de convivialité.

C'était une nouvelle fois un véritable succès. Un grand merci à tous ceux qui ont participé à cet événement !

A l'année prochaine...



EBZ a représenté l'Alsace et plus particulièrement notre village, au salon du cheval de Paris début décembre, dans une épreuve originale : le CRAZY RUN. Par équipe de deux, le but est de réaliser un parcours de saut d'ob-

tacles le plus rapidement possible, le tout vêtu d'un costume et sur fond musical d'un thème prédéfini.

Tenues et résultats faisant l'objet d'une notation distincte, nos cavalières Lou Anne MARTIN et Sasha ROTH ont réalisé une 1^{ère} place pour leur déguisement de chevaliers, et Line FISCHER et Charlotte HERBER une 4^{ème} place pour leur prestation de saut (en costume Alsacien cette fois-ci).

S'en est suivi le dimanche 23 décembre la traditionnelle fête de Noël : concours interne, vin chaud, crêpes et dégustation de produits locaux, il n'en fallu pas plus pour clore cette année dans une ambiance au top.

Mais 2018 ne fût pas uniquement une année de compétition. L'un des points forts outre le fait d'avoir été labélisé Handisport, a été l'accueil scolaire. En

plus des NAP de Weyersheim, EBZ a accueilli des classes de CP et CE1 d'une école Strasbourgeoise. En collaboration avec l'Association S'Kleenderfel, la visite de la Maison Archaïque a d'ailleurs une nouvelle fois émerveillé les élèves ainsi que leurs institutrices.

Pour 2019 les projets ne manquent pas et les idées fusent, entre autre : la création d'un nouvel espace minifermier, la préparation des prochaines vacances à la mer et à la montagne, des championnats de France de Lamotte-Beuvron, et la participation à la Tournée des AS poney...

L'un des principaux projets de la Direction cette année sera de poursuivre le développement de l'accueil scolaire avec les professeurs, en proposant des activités directement en lien avec le programme scolaire.

Nul doute qu'équipe pédagogique, cavaliers et montures seront tous bien occupés !

Andenke üs PORTOFINO

de Raymond Weissenburger, que nous avons eu le plaisir de vous présenter cette année, a tenu ses promesses. Une histoire pleine de rebondissements qui aura maintenu nos spectateurs en haleine pendant les trois actes. Une distribution juste, des coups de feu explosant escargot et tableau, un fauteuil piégé, un coffre de toit omniprésent. Une adaptation liée à l'actualité politique a été introduite avec le changement du ministre de l'intérieur en la personne de Colomb remplacée par Casse tes nerfs, ... euh Castaner.

Cette troisième saison à Kurtzenhouse aura marqué plusieurs tournants :

- Evidemment, la dernière expatriation avant de revenir à Wirsche et d'investir avec hâte et enthousiasme Le Trait d'Union pour nos prochaines représentations. J'en profite pour remercier une fois de plus la municipalité et les associations de Kurtzenhouse qui nous ont accueillis avec beaucoup de bienveillance ces trois dernières années.
- Une saison marquée par une réorganisation de notre staff technique. L'année dernière Fernand et Robert, nos scénistes-décorateurs historiques ont souhaité lever le pied. J'en profite pour les remercier chaleureusement au nom de toute la troupe pour toutes ces belles saisons passées ensemble et pour leur implication et dévouement sans limites. Après une première année de transition, ils ont passé le flambeau à Gérard, qui a relevé le défi avec brio. Il a été à l'écoute et a concrétisé sur scène nos demandes et celles des auteurs qui sont, parfois, il faut l'admettre, des plus farfelues... Il a su s'entourer d'une bonne équipe pour les décors et la gestion du bar dont il s'occupait, tout en y gardant un pied ou un œil, voire les deux. Bravo Gérard et à tous les autres qui se sont impliqués davantage ou différemment cette année.

Une pensée à Seb qui nous a manqué à tous et à Estelle qui a continué à s'investir. Estelle nous aimerions te retrouver avec nous sur scène en 2019.



Merci à toute la "troupe" pour son efficacité reconnue par tous et qui laisse présager plein de belles et bonnes choses pour nos futures saisons.

- Pour 2019, direction "Le Trait d'Union". Un nouveau challenge pour

la Wirscher Elsasser Bühn, il va falloir s'attaquer rapidement à la tâche, pour investir nos locaux, adapter nos décors, notre jeu et notre mise en scène à la nouvelle structure. S'habituer à un confort inédit, et apprivoiser ce bel outil. Beaucoup de travail en perspective et surtout une belle énergie et envie de réussir pour être prêt en novembre.

Dominique BLANCK - Président du théâtre alsacien

Wiehnachte in Wirsche

Jetzt wie Daaj kerzer sinn
Un wie d'Baim blöt do stehn,

Jetzt wie de Wind blöst üs'm Norde,
un wie Dächer wiss sin alle Morje,

Esch in unerem Dorf a Uffmachung,
wie bringt a scheeni Stimmung.

Am Samschdi Öwe wacht s'Kleenderfel uff,
un de Nachtwachter geht d'Strosse nab un nuff,

Durich S'Manghües fuehrt'er viel Besuecher,
wie beträchte de gezerte Fenschter un Hieser,

D'Tannebaim blehje un leuchte alle Öwe,
un scheeni Liedle klinge in de Öhre.

Widersch't geht's mit de Holzhiesele uff'm Mairie Plazel,
In jedem kannsch finde dinn Gschang'l,

Von witem schmeck'mr de Vin Chaud,
un fresch gebachenni Bredele sinn au genug do,

Un wenn's nit langt geje de Durichzug,
kannsch anoch hann a warmi Böhnesupp.

Un in de Kerich, grad neues drann,
Newe'm Krieppele mit allem drum un drann,

Spielt sich, bewegensartig,
un sehr bemärgenswertig,

Mit Kraft, un voller Tallante
s'Konzert von unsere Musikante.

A grösser Merci in dene ganze Litt,
wie werige von Not oder Witt,
an däre wunderscheene Wirscher Wiehnacht's Zitt.



Noël en images

Chemin de Noël organisé par l'association 's Kleenderfel.



Le "Chemin de Noël" de Weyersheim, organisé par l'association « 's Kleenderfel », a connu un grand succès. Merci aux enfants, aux jeunes musiciens de la Musique Municipale et à la Chorale Sainte Cécile qui ont participé activement au Chemin de Noël.



Concert de Noël en l'église St-Michel

La Musique Municipale de Weyersheim a donné dimanche 9 décembre 2018 un remarquable concert à l'église Saint-Michel devant une nombreuse assemblée. Les fonds collectés ont été remis à l'association "Les Amis des Résidents de la Grafenbourg - Brumath".

Calendrier des manifestations 2019

4-5-6 janvier 2019 - Espace W
Football en salle

15-18-19 janvier 2019 - Espace W
Tir coupe d'hiver

26 janvier 2019 - Espace W
Audition Musique

27 janvier 2019 - Espace W
Carnaval des Enfants

2-3 février 2019 - Espace W
Football en salle

3 mars 2019 - Espace W
Cyclisme artistique

10 mars 2019 - Espace W
Puces des couturières

16 mars 2019 - Espace W
Soirée années 80

30 mars 2019 - Espace W
Concert Musique Municipale

14 avril 2019 - Espace W
Loto Bingo

27 avril 2019 - Espace W
Bal des asperges - Pompiers

4 mai 2019 - Espace W
Cyclisme artistique

11 mai 2019 - Espace W
Bal Ecurie Basse-Zorn

19 mai 2019 - Rue de la Dîme
Brocante - Vide grenier

19 mai 2019 - Espace W
**Eco-manifestation
Basse-Zorn à l'An Vert**

25-26 mai 2019 - Espace W
**Spectacle Chorale
des Jeunes**

9 juin 2019 - Espace W
Marche populaire basket

16 juin 2019 - Stade de la Zorn
Tournoi jeunes football

15 juin 2019 - Espace W
**Feu de la Saint Jean
Musique Municipale**

28 juin 2019 - Espace W
Fête des écoles

29-30 juin 2019 - Stand de tir
Tir intersociétés

13 juillet 2019 - Espace W
**Fête nationale
Bal populaire**

28 juillet 2019 - Stade de la Zorn
Tournoi séniors football

25 août 2019 - Petit Village
**"Portes ouvertes
au Kleenderfel"**

1^{er} septembre 2019 - Etang de pêche
Pêche intersociétés

14-15 septembre 2019 - Espace W
D'Löschdige Wirscher - 10 ans

22 septembre 2019 - Espace W
Exposition féline

29 septembre 2019 - Espace W
Bourse aux jouets

29 septembre 2019 - Trait d'Union
Repas choucroute

5 octobre 2019 - Espace W
Oktoberfest

12-13-14 octobre 2019 - Espace W
Messti - Expo Hans Baldung Grien

19 octobre 2019 - Espace W
**Dîner spectacle
Musique Municipale**

10 novembre 2019 - Espace W
Repas Enfants Espoir du Monde

8-9-15-16-22-23-24 novembre 2019 -
Trait d'Union - **Théâtre alsacien**

16 novembre 2019 - Espace W
Loto Bingo

8 décembre 2019 - Espace W
Fête des Aînés

14-15 décembre 2019 - Place Mairie
Noël au Village

31 décembre 2019 - Espace W
St-Sylvestre - Football

